

- stwierdzenie nieważności decyzji wydanej przez szefa jednostki „rekrutacja i zakończenie służby” dyrekcji HR. B, DG Zasoby Ludzkie i Bezpieczeństwo, w charakterze organu upoważnionego do zawierania umów, o nieprzedłużeniu umowy ze stroną skarżącą;
- w razie potrzeby stwierdzenie nieważności decyzji wydanej przez organ upoważniony do zawierania umów o oddaleniu zażalenia wniesionego przez stronę skarżącą;
- przywrócenie strony skarżącej na stanowisko, które zajmowała w DG DIGIT, w ramach przedłużenia jej umowy zgodnie z wymogami regulaminowymi;
- posiłkowo i w razie gdyby nie uwzględniono powyżej sformułowanego żądania przywrócenia, nakazanie stronie pozwanej naprawienia szkody poniesionej przez stronę skarżącą, szacowanej tymczasowo i *ex aequo et bono* na różnicę między wynagrodzeniem, które pobierałaby jako członek personelu tymczasowego w Komisji, gdyby jej umowa została przedłużona, a zasiłkiem dla bezrobotnych, który pobiera obecnie, za okres dwóch lat (odpowiadający okresowi przedłużenia przewidzianemu w przepisach art. 8 warunków zatrudniania innych pracowników), wraz z ustawowymi odsetkami za zwłokę za odnośny okres;
- w każdym przypadku zasądzenie od strony pozwanej kwoty ustalonej tymczasowo i *ex aequo et bono* na 5000 EUR tytułem zadośćuczynienia za krzywdę wraz z ustawowymi odsetkami za zwłokę do dnia wydania wyroku;
- obciążenie Komisji kosztami postępowania.

Skarga wniesiona w dniu 4 lutego 2012 r. — ZZ przeciwko Trybunałowi Obrachunkowemu

(Sprawa F-14/12)

(2012/C 138/75)

Język postępowania: niemiecki

Strony

Strona skarżąca: ZZ (przedstawiciel: O. Mader, Rechtsanwalt)

Strona pozwana: Europejski Trybunał Obrachunkowy

Przedmiot i opis sporu

Żądanie stwierdzenia nieważności decyzji strony pozwanej o nieawansowaniu skarżącego do grupy zaszerogowania AD 13 w ramach postępowania w sprawie awansu za 2011 r.

Żądania strony skarżącej

- Stwierdzenie nieważności decyzji strony pozwanej z dnia 26 maja 2011 r. o nieawansowaniu skarżącego do grupy zaszerogowania AD 13 w ramach postępowania w sprawie awansu za 2011 r.;

- stwierdzenie nieważności decyzji strony pozwanej z dnia 18 listopada 2011 r., na mocy której potwierdziła ona liczbę stanowisk dostępnych w 2011 r. w ramach awansu do grupy zaszerogowania AD 13 z tą konsekwencją, że zażalenie skarżącego na decyzję z dnia 26 maja 2011 r. zostało oddalone;
- obciążenie Europejskiego Trybunału Obrachunkowego kosztami postępowania.

Skarga wniesiona w dniu 10 lutego 2012 r. — ZZ przeciwko Komisji

(Sprawa F-16/12)

(2012/C 138/76)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: ZZ (przedstawiciele: P. Nelissen Grade i G. Leblanc, adwokaci)

Strona pozwana: Komisja Europejska

Przedmiot i opis sporu

Stwierdzenie nieważności decyzji jednostronnie zmieniającej przydział służbowy skarżącego

Żądania strony skarżącej

- stwierdzenie nieważności decyzji organu powołującego z dnia 1 lutego 2012 r. o przydzieleniu skarżącego do działu D5 zamiast do działu A4;
- zasądzenie od Komisji na rzecz skarżącego kwoty 3000 EUR tytułem zadośćuczynienia;
- obciążenie Komisji kosztami postępowania.

Skarga wniesiona w dniu 8 lutego 2012 r. — ZZ przeciwko Komisji

(Sprawa F-17/12)

(2012/C 138/77)

Język postępowania: włoski

Strony

Strona skarżąca: ZZ (przedstawiciel: adwokat G. Cipressa)

Strona pozwana: Komisja Europejska

Przedmiot i opis sporu

Zasądzenie od Komisji naprawienia szkody jaką miał odnieść skarżący w związku z przewlekłością postępowania w przedmiocie uznania, że jego choroba ma podłoże zawodowe.